

Віктор ТИМОЖИНСЬКИЙ

# ХОРОВІ ТВОРИ А САРРЕЛА

у виконанні камерного хору

## «ОРАЦТА»

*В упорядкуванні В. В. Мойсіюка*

Луцьк  
«Надстир'я»  
2020

Композитор Віктор Тиможинський – яскравий самобутній талант. Охоплюючи різні музичні жанри, особливо творчо проявляє себе в жанрі акапельної хорової музики. Одухотвореність та ліризм, глибоке відчуття драматургії твору, оптимізм світосприйняття – такі риси притаманні його художньому стилю. Композитор кохається в народній творчості, особливо свого рідного волинського краю: серед його композицій багато обробок волинських народних пісень і оригінальних хорових творів, написаних на народнопісенні тексти – таких яскравих, як хоровий цикл «Волинські пісні», «Купайло», «Летіла зозуля», «Кривий танець» тощо.

Багато уваги приділяє композитор створенню духовної хорової музики. З перших днів Незалежності в Україні розквітає високодуховна культова музика, серед численних творців якої одне з чільних місць належить і Віктору Тиможинському. П'ять хорів до «Літургії Божої» (1998), цикл «Господи, почуй мене» для чоловічого хору (2001), як і хоровий цикл «Моя одинокая зірка» на тексти Лесі Українки, здобули заслужене визнання завдяки тонкому ліризму, оригінальності композиторського мислення, досконалій хоровій палітрі.

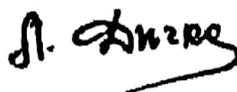
Велику популярність здобули твори композитора в Україні та за її межами – в Європі і Америці. Його хорові твори «Купайло», «Кривий танець», «Херувимська», «Отче наш», «Вітер і арфа» стали окрасою хорових концертів всесвітньо відомих фестивалів, зокрема таких, як «Музичні прем'єри» та «Київ-музик-фест».

Віктор Тиможинський має щасливу композиторську долю. Його твори широко виконуються такими ушлявленими хоровими колективами, як хори «Хрепцатик», «Credo», «Вознесіння», «Євшан» та ін., але в першу чергу вони звучать в рідному волинському краю, в м. Луцьку. І в цьому велика заслуга відомого волинського хормейстера, визнаного майстра хорової справи п. Василя Мойсіюка, художнього керівника та диригента знаменитої «Оранти».

Відомий в Україні хор Свято-Троїцького Кафедрального собору в м. Луцьку здобув заслужену славу філігранною прозорістю та чистотою звуку, красою кантилени, поетичністю виконавства. Спільна творча дружба композитора і хормейстера дала життя багатьом відомим творам Віктора Тиможинського.

Ця збірка акапельних хорових творів композитора є яскравою репрезентацією творчості одного з найвідоміших сучасних композиторів України, талановитого представника композиторської школи прекрасного співучого волинського краю.

**Лауреат Національної премії  
імені Т. Г. Шевченка,  
народна артистка України**



**Леся ДИЧКО**

**Тиможинський В. А.**

**Т 41 Хорові твори а саррелла у виконанні камерного хору «Оранта»: / Упорядкував  
В. В. Мойсіюк. Луцьк: Надстир'я, 2020. 52 с.**

# Ой рано,рано

(колядка для народного хору)

*Рухливо, поважно*

Soprano  
 Ой ра-но, ра - но, ку-ри за - пі - ли. Свя-тий ве - чір! Ку - ри за - пі - ли. Свя-тий ве - чір!  
*tr*

Alto  
 Ой ра-но, ра - но Ку-ри за - пі - ли. Свя-тий ве - чір! Свя-тий ве - чір! Свя-тий ве -

Tenor  
 Ой ра-но, ра - но, ку-ри за - пі - ли. Свя-тий ве - чір! Ку - ри за - пі - ли.  
*tr*

Bass  
*p* Ой ра-но, ра - но ку-ри за - пі - ли. Свя-тий ве - чір! Свя-тий ве - чір! Свя -

S  
 Ку - ри за - пі - ли. А ще ра - ні - ше дів - чи - на вста - ла. Свя-тий ве - чір! дів - чи - на вста - ла.

A  
 чір! Свя-тий ве - чір! А ще ра - ні - ше дів - чи - на вста - ла. Свя-тий ве - чір! Свя-тий ве -

T  
 Свя-тий ве - чір! Ку-ри за - пі - ли. А ще ра - ні - ше дів - чи - на вста - ла. Свя-тий ве - чір!

B  
 тий ве - чір! А ще ра - ні - ше дів - чи - на вста - ла. Свя-тий ве - чір! Свя-тий

S  
 Свя-тий ве - чір! дів - чи - на вста - ла. Свя-тий ве - чір! Свя-тий ве - чір! Свя-тий ве - чір!

A  
 чір! Свя-тий ве - чір! Свя - тий ве - чір! Свя-тий ве - чір!

T  
 дів - чи - на вста - ла. Свя-тий ве - чір! дів - чи - на вста - ла. Свя-тий ве - чір!

B  
 ве - чір! Свя-тий ве - чір! Свя-тий ве - чір! Свя - тий ве - чір!

17 45

S

A

T

B

*p* Ді-чи-на вста - ла, лич - ко ами - ва - ла,  
 Ді - чи - на вста - ла, лич - ко ами - ва - ла. Лич - ко ами ва - ла,

23

S

A

T

B

ко - су че - са - - - ла,  
 ко - су че - са - - - ла,  
 ко - су че - са - - - ла.

28

S

A

T

B

сук - ню вби - ри - ла. Сук - ню вби - ри - ла до церк - ви йшла.  
 сук - ню вби - ри - ла. Сук - ню вби - ри - ла до церк - ви,  
 Сук - ню вби - ри - ла до церк - ви,  
 Сук - ню вби - ри - ла до церк - ви,

\*

33

S До церк - ви йшла, до церк - ви зір - ка зі - йшла. "Чи ти ца - рів - на,

A до церк - ви йшла, до церк - ви зір - ка зі - йшла, як зір - ка. *unis.* "Чи ти ца - рів - на,

T до церк - ви йшла, як зір - ка, як зір - ка зі - йшла, як зір - ка. "Чи ти ца - рів - на, ца - рів - на,

B до церк - ви йшла, як зір - ка, як зір - ка зі - йшла. "Чи ти ца - рів - на,

38

S чи ко - ро - лів - на?" "Чи ти ца - рів - на,

A чи ко - ро - лів - на?" "Чи ти ца - рів - на,

T чи ко - ро - лів - на?" "Чи ти ца - рів - на,

B чи ко - ро - лів - на?" "Чи ти ца - рів - на, ца - рів - на,

42

S чи ко - ро - лів - на?" "Чи ко - ро - лів - - - на?" *Tempo!* "Я не ца - рів - на *tr*

A чи ко - ро - лів - на?" "Чи ко - ро - лів - - - на?" "Я *tr* не ца - рів -

T чи ко - ро - лів - на?" "Чи ко - ро - лів - - - на?"

B чи ко - ро - лів - на?" "Чи ко - ро - лів - - - на?" "То не ца - *p*

\* -верхня партія-академічне сопрано

48

S *й не ко - ро - лів - на, Свя - тий ве - чір! не ко - ро - лів - на, Свя - тий ве - чір!*

A *на й не ко - ро - лів - на, Свя - тий ве - чір! Свя - тий ве - чір! Свя - тий ве -*

T *"То не ца - рів - на й не ко - ро - лів - на, Свя - тий ве - чір! не ко - ро - лів - на,*  
*тр*

B *рів - на й не ко - ро - лів - на, Свя - тий ве - чір! Свя - тий ве - чір! Свя -*

52

S *не ко - ро - лів - на: Ва - си - ле - ва доч - ка, гар - на пан - ноч - ка. Свя - тий ве - чір!*

A *чір! Свя - тий ве - чір! Свя - тий ве - чір! Свя - тий ве - чір! Свя - тий*

T *Свя - тий ве - чір! не ко - ро - лів - на, Ва - си - ле - ва доч - ка, гар - на..*

B *тий ве - чір! Ва - си - ле - ва доч - ка, гар - на пан - ноч - ка.*

56

S *гар - на пан - ноч - ка. Свя - тий ве - чір! Свя - тий ве - чір! Мм...*

A *Мм... чір! Свя - тий ве - чір! Свя - тий ве - чір! Мм...*

T *Свя - тий ве - чір! Свя - тий ве - чір! Мм...*

B *Свя - тий ве - чір! Свя - тий ве - чір! Свя - тий ве - чір! Свя - тий ве - чір!*

# Дві хорові прелюдії

для мішаного хору без супроводу на народні тексти

## Ранок

$\text{♩} = 150$

Ой там у ліс-ку на клен-ку ви-сить ко-лис-ка із шов-ку (Мм...)

Ой там у ліс-ку на клен-ку (Мм...)

ви-сить ко-лис-ка із шов-ку (Мм...)

у тій ко-лис-ці ди-тят-ко мо-ло-де-сень-кий І-ван-ко. (Мм...)

У тій ко-лис-ці ди-тят-ко мо-ло-де-сень-кий І-ван-ко. (Мм...) "Ко-ли-шіть ме-не ви-со-ко, не-хай"

27 *f* не - хай я ба - чу да - - - ле - - - ко... " а...  
 я ба - чу да - ле - - ко... " *mf* a tempo  
*rit.*

29 *f* *Mm...* а... *Mm...* а... *p* *Mm...*  
*Mm...* *Mm...* *Mm...* *Mm...* *Mm...* *Mm...*

33 *Mm...* *p* *Mm...* *Mm...* *Mm...* *Mm...*  
 Ой там у ліс-ку на клен - ку, ви - сить ко - лис - ка із

37 *tr* *Mm...* *rit.* *mf* а... *a tempo* *tr* *Mm...*  
 шов - ку.

42 *Mm...* *Mm...* *Mm...* *Mm...* *Mm...* *Mm...*  
*Mm...* *Mm...* *Mm...* *Mm...* *Mm...* *Mm...*

# Вечір

№ 50

Soprano  
Alto

Tenore  
Basso

*p*  
Ой лю - лі, лю - лі, мо - я ди - ти - но, ой ку - ди йти - му,

S  
A

T  
B

*Mm...*

те - бе не ки - ну. Ой ку - ди йти - му, те - бе бу - ду бра - ти,  
то за рік два бу - бу слу - жень - ку ма - ть. - Ой за рік - два,  
а мо - же шти - ри, мо - же мо - ї ру - чень - ки тай - од - по - чи - нуть.

S  
A

T  
B

а мо - же шти - ри, мо - же мо - ї ру - чень - ки тай - од - по - чи - нуть.

S  
A

T  
B

а мо - же шти - ри, мо - же мо - ї ру - чень - ки тай - од - по - чи - нуть.

S  
A

T  
B

*p*  
Ой лю - лі лю... - - - мо - я ди - ти - но, - ой ку - ди йти - му

S  
A

T  
B

*Mm...*

те - бе не ки - ну. *Mm...* Спи... спи... спи... спи... спи...  
*pp*

# Дай же, Боже, громовую тучу

(обробка української народної пісні)  
присвячується О.Стаднику

Протяжно, широко

musical score for Soprano, Alto, and Tenor/Bass. The lyrics are: Дай же, Бо-же, гро-мо-ву-ю ту-чу. Гей! Щоб ви-ла. Дай же, Бо-же, гро-мо-ву-ю ту-чу. Гей! Щоб ви-ла. Гей! Щоб ви-ла.

musical score for Soprano, Alto, and Tenor/Bass. The lyrics are: удо-ви-но-го си-на. Дай же, Бо-же, дай же, Бо-же, гро-мо-ву-ю ту-чу, дай же, удо-ви-но-го си-на. Дай же, Бо-же, ту-чу, дай же,

musical score for Soprano, Alto, and Tenor/Bass. The lyrics are: Гей! що б у-би-ла удо-ви-но-го си-на. дай же, Бо-же, що б у-би-ла, дай же, Бо-же, Бо-же! Що б у-би-ла удо-ви-но-го си-на. дай же, Бо-же, що б у-би-ла, дай же, Бо-же, Бо-же!

9

solo

*Gей!*  
*tr* що зів сироти - ну.

S  
A  
T  
B

*Gей!*  
*p* що зів зу - ма ді - ку сироти - ну. Зі - йшла, зі - йшла, зі - йшла

*Gей!* що зів зу - ма ді - ку сироти - ну. Зі - йшла, зі - йшла

12

S  
A  
T  
B

гро - мо - ва - я ту - ча. *Gей!*  
*tr* та не вби - - - ла

гро - мо - ва - я ту - ча. *Gей!* та не вби - - - ла

14

solo

*Gей!*  
*tr* а вби - ла ко - го я лю - би -

S  
A  
T  
B

одо - ви - но - го си - на... *Mm...* а вби - ла *rit.* ко - го я лю - би - - -

*sub. p*

си - - - на... *Mm...* а вби - ла ко - го я лю - би - - -

17

solo

ла. Ко - го я лю - би - ла...

S  
A  
T  
B

ла... *Mm...*

ла... *Mm...*

# Мала мати дочку

(обробка української народної пісні)

## Поволі

Soprano  
Ma - ла ма - ти доч - ку, доч - ку о - ди - ноч - - ку, да - ла і - і  
*tr*

Alto  
Ma - ла доч - ку о - ди - ноч - - ку, да - ла і - і  
*p* *tr*

Tenore  
Ma - ла доч - ку о - ди - ноч - - ку, да - ла і - і  
*p*

Basso  
Ma - ла доч - ку о - ди - ноч - ку, да - ла і - і

6  
S  
за - між в чу - жу сто - ро - ноч - ку. Мм...

A  
за - між в чу - жу сто - ро - ноч - ку. Мм...

T  
за - між в чу - жу сто - ро - ноч - ку. Мм...

B  
за - між в чу - жу сто - ро - ноч - ку. Мм...

12 *piu mosso*

S  
А як від-да-ва-ла, тяж-ко про-кли-на-ла: "Щоб я те-бе, до-ню,

A  
А як від-да-ва-ла, тяж-ко про-кли-на-ла: "Щоб я те-бе, до-ню,  
*mf*

T  
А як тяж-ко про-кли-на-ла, тяж-ко: "Щоб я, щоб я те-бе  
*mf*

B  
А як тяж-ко, тяж-ко про-кли-на-ла: "Щоб я те-бе, щоб я те-бе

18 *con moto*

S  
сім літ не ви-да-ла". Ой си-ва зо-зу-ля  
*tr*

A  
сім літ не ви-да-ла". Ой си-ва зо-  
*tr*

T  
сім літ не ви-да-ла".

B  
сім літ не ви-да-ла, не ви-да-ла".

23

S  
на ка-ли-ні сі-ла тай ста-ла ку-ва-ти, аж по-чу-ла ма-ти.

A  
зу-ля на ка-ли-ні сі-ла тай ста-ла ку-ва-ти, по-чу-ла ма-ти.  
*tr*

T  
Ой си-ва зо-зу-ля тай ста-ла ку-ва-ти.  
*tr*

B  
Ой си-ва зо-зу-ля на ка-ли-ні сі-ла тай ста-ла ку-ва-ти.  
*tr*

29

S Ой як ви - йшов бра - тик і став на по - ро - зі,

A Ой як ви - йшов бра - тик і пі - знав сво - ю се - стру,

T Ой як ви - йшов бра - тик і став на по - ро - зі, пі - знав сво - ю се - - - стру,

B Ой як ви - йшов бра - тик і став на по - ро - зі, пі - знав сво - ю се - - - стру,

35

S пі - знав сво - ю се - стру, по го - ло - сі. "Як си - ва зо - зу - ля, ле - ти в ліс ку - ва - ти,

A пі - знав по го - ло - сі. "Як си - ва зо - зу - ля, ле - ти в ліс ку - ва - ти,

T пі - знав по го - ло - сі. "Як си - ва зо - зу - ля, ле - ти в ліс ку - ва - ти,

B пі - знав по го - ло - сі. "Як си - ва зо - зу - ля, ле - ти в ліс ку - ва - ти,

39 *non troppo* *Tempo I*

S як рід - на - я се - стра, то про - шу до ха - ти." Як при - йшла до ха - ти, на крі - слеч - ко *p*

A як рід - на - я се - стра, то про - шу до ха - ти." на крі - слеч - ко *p*

T як рід - на - я се - стра, то про - шу до ха - ти."

B як рід - на - я се - стра, то про - шу до ха - ти."

46

S  
сі - ла, як ста - ла ку - ва - - - ти, аж зо - млі - ла ма - ти.

A  
сі - ла, як ста - ла ку - ва - - - ти, аж зо - млі - ла ма - ти.

T  
Як ста - ла ку - ва - ти, аж зо - млі - ла ма - ти.  
*p*

B  
Як ста - ла ку - ва - ти, аж зо - млі - ла ма - ти.

52 *meno mosso*

S  
*p* "Ма - ти ж мо - я, ма - - - ти, на - що у - млі - ва - ти? Бу - ло б за не -

A  
"Ма - ти ж мо - я, ма - - - ти, на - що у - млі - ва - ти? Бу - ло б

T  
"Ма - ти ж мо - я, ма - ти ж мо - я, ма - ти, бу - - -  
*p*

B  
*p* "Ма - ти ж мо - я, ма - ти, бу - - -

57

S  
лю - ба за - між не да - ва - ти". Мм...

A  
за не - лю - ба за - між не да - ва - ти". Мм...

T  
ло за - між не да - ва - - - ти". Мм...

B  
ло за - між не да - ва - ти". Мм...



16

solo

*tr*

S  
A  
T  
B

та й ста-ла ку - ва - ти, сі - ла на ка - ли - ні, та й ста-ла ку -  
та й ста-ла, та й ста-ла ку-ва - ти, сі - ла, сі ла на ка - ли - ні, - та й ста-ла ку -  
сі - ла на ка - ли - ні,

*А...*

21

solo

*con moto*

S  
A  
T  
B

ва - ти.  
ва - ти.  
Ой чо - го ти, зо - зу - ле,  
Ой чо - го ти, зо - зу - ле,

24

S  
A  
T  
B

чо - го ти, мо - же ти, зо - зу - ле,  
та кра - нень - ко ку - єш,  
так ра - нень - ко ку - єш,

28

S  
A  
T  
B

мо - є го - ре. *sforz. sub p em?* *tr* мо - є го - ре..  
мо - же ти, зо - зу - ле,

33 *accel.*

S  
A  
T  
B

*f* Як би я не чу - ла, то б і не ку - ва - ла  
Як би я не чу - ла, то б і не ку - ва - ла

37

S  
T  
B

*mp* є у те - бе жін - ка, *p* а ти, а ти по - ки - да - єш...  
є у те - бе жін - ка, а ти по - ки - да - єш...

42

S  
T  
B

*mp* по - ки - да - єш... *sf* Є у те - бе Мм...  
Мм... Мм...

47

T  
S  
B

жін - ка, *Mm...* ді - точ - ки хо - ро - ші, о - бо - є чор - ня - ві  
по - ки - да - єш... о - бо - є чор - ня - ві  
о - бо - є чор - ня - ві

52

solo

S  
A  
B

на те - бе по - хо - жі... о - бо - є чор - ня - ві

на те - бе по - хо - жі... о - бо - є чор - ня - ві

56

solo

A... (Мм...)

S  
A  
T  
B

на те - бе по - хо - жі... Мм...

на те - бе по - хо - жі... Мм...

61

solo

p

S  
T  
B

A... sfz

# Купайло

присвячується В.Мойсіюку

сл. народні

♩ = 110

Soprano  
Alto  
Tenore  
Basso

Ой, Ку-пай-ло, ой Ку-пай-ло, де ти зи-му зи-му - ва-ло? Зи-му-ва-ло в лі-сі, по-чу-  
Ой, Ку - пайло, де зи-му-ва-ло? Зи-му-ва-ло влі - сі,  
Ой! І - ва - - - на Ку - па - - - -

S  
A  
T  
B

9  
ва - ло в стрі-сі. Ой, на І - ва - на, та й на Ку - па - ла там дів - чи-нонь-ка  
в стрі - сі. Ой, на І - ва - на, та й на Ку - па - ла там дів - чи-нонь-ка  
ла! Ой, на І - ва - на, та й на Ку - па - ла там  
Ой, на І - ва - на, та й Ку - па - ла там дів - чи-нонь-ка

S  
A  
T  
B

кві - ти зби-ра-ла, кві - ти зби-ра-ла в пу - чеч-ки кла-ла до річ-ки нес-ла  
кві - ти зби-ра-ла, кві - ти зби-ра-ла в пу - чеч-ки кла-ла до річ-ки нес-ла  
кві - ти зби-ра-ла, кві - ти зби-ра-ла в пу - чеч-ки кла-ла до річ-ки нес-ла  
кві - ти зби-ра-ла, кві - ти зби-ра-ла в пу - чеч-ки кла-ла до річ-ки нес-ла

17

S в во - ду впус - ка - ла до - лі шу - ка - ла. Я свій ві - нок

A в во - ду впус - ка - ла до - лі шу - ка - ла. Я свій ві - нок  
*f* *mf*

T в во - ду впус - ка - ла до - лі шу - ка - ла. Ой, на І - -

B в во - ду впус - ка - ла до - лі шу - ка - ла.

25

S візьму. Геї! Ки - ну у ста - во - чок, хтотой ві - нок

A візьму. Геї! Ки - ну у ста - во - чок, хтотой ві - нок

T ва - на, Геї! на Ку - на - ла ла - ла - ла... Ой, на І - -

B

гіт. 33

S стій - ме... Геї! той ме - не ла - ла... -

A стій - ме... Геї! той ме - не ла - ла... -  
*f*

T ва - на, тай на Ку - на - ла - ла... -

B

♩ = 70

*Glissando*

S *візь - - - - - ме, тр А, як у - - пле - ла*

A *візь - - - - - ме. А, тр у - пле-ла*

T *Мм... Мм... р у - пле-ла*

B *Мм... р у - пле - ла*

*non troppo* 41 *tranquillo*

S *в річ-ку у - пус... в річ-ку у-пус-ти... в річ-ку у-пус-ти - ла, по лич - ку дріб-*

A *в річ-ку у - пус - ти-ла, в річ - ку у-пус-ти - ла, по лич - ку дріб-*

T *в річ-ку у-пус-ти - ла, в річ - ку у-пус-ти - ла, по лич - ку дріб -*

B *в річ-ку у-пус-ти - ла, в річ - ку у-пус-ти - ла, по лич - ку дріб -*

3

S *нень - ка сльо - зонь - ка сльо - зонь - ка тек - ла...*

A *нень - ка сльо - зонь - ка сльо - зонь - ка тек - ла...*

T *нень - ка сльо - зонь - ка сльо - зонь - ка тек - ла...*

B *нень - ка сльо - зонь - ка сльо - зонь - ка тек - ла...*

S *non troppo*  
 сльо - зонь-ка тежла... Ой, на Ку - па - ла - ла - ла - ла...

A  
 сльо - зонь-ка тежла... Ой, на Ку - па - ла

T  
 сльо - зонь-ка тек-ла... Ой, на Ку - па - ла - - -

B  
 сльо - зонь-ка тежла... Ой, на Ку - па - ла - - -

S 49 *a tempo accel.*  
 Ой, на І-ва-на! Там лас-ті-вонь-ка ку - па-ла-ся, на бе-ре-жеч-ку

A  
 Ой, на І-ва-на! Там лас-ті-вонь-ка ку - па-ла-ся, на бе-ре-жеч-ку  
*tr*

T  
 Ой, на І-ва-на! Ой, на Іва - на, на Ку -

B  
 Ой, на І-ва-на!

S \* 57  
 су - ши-ла-ся, дів - ка Нас-ту-ся жу-ри-ла-ся. Не на - тка -

A  
 су - ши-ла-ся, дів - ка Нас-ту-ся жу-ри-ла-ся. Не на - тка -  
*tr* *mf*

T  
 на - ла дів - ка Нас-ту-ся жу-ри-ла-ся. Не на - тка -

B

\* говір у С. А. Т. Б.  
 "ще рушників не наткала... вже сподобала..."  
 "Що? ще рушників не наткала?"  
 "А вже Петруся сподобала, ...вже сподобала..."  
 і т. п. до ,

Ой на І - ва - на, ой, на Ку -

81 J. 200

S  
в пі - р'яч-ку, лі - ту - ва - ло в зіл - ляч-ку. Гей! на І - ва - на!

A  
в пі - р'яч-ку, лі - ту - ва - ло в зіл - ляч-ку. Гей! на І - ва - на!

T  
в пі - р'яч-ку, лі - ту - ва - ло в зіл - ляч-ку. Гей! на І - ва - на!

B  
в пі - р'яч-ку, лі - ту - ва - ло в зіл - ляч-ку. Гей! на І - ва - на! Гей, на Ку - па - ла... Крас - на дів - чи - на  
*sub. тр*

89

S  
ла - ла - ла - ла - ла - ла - ла... - ла - ла - ла - ла... - - - Тай

A  
Гей, на Ку - па - ла ла - ла - ла... - - - Тай

T  
Гей, на Ку - па - ла... - - - Крас - на -

B  
до - лі шу - ка - ла, крас - на дів - чи - на до - лі шу - ка - ла, ві - но - чок ви - ла, до - лі во - до - ю

S  
на Ку - па - ла... ла - ла -

A  
на Ку - па - ла... Крас - на дів - - - чи - - -

T  
я дів - чи - на до - - - лі шу - ка - ла...

B  
йо - го пус - ти - ла. По - плить, ві - ноч - ку, по бист - рій хви - лі, по - плить, ві - ноч - ку, де жи - ве ми - лий.

S *rit.*  
ла... Крас - на дів - - - чи - на до - лі шу -

A  
на до - лі шу - ка - - - - ла, до - лі шу -

T  
Крас - на, - крас - на дів - чи - на до - лі шу - ка -

B  
По-плив ві - но-чок до - лі во-до-ю, по - плив ві - но-чок до - лі во-до-ю, по - плив ві - но-чок...

S 105 *allegro*  
ка - ла ла-ла-ла - ла... Ой, на І - ва - на,

A  
ка - ла ла-ла-ла - ла... сер - це дів - чи - ни за - брав

T  
ла ла-ла-ла - ла... сер - це дів - чи - ни за - брав з со - бо - ю,

B  
ла-ла-ла ла-ла-ла ла... сер - це дів - чи - ни за - брав з со - бо - ю,

S *ritato* 113 *♩ = 60*  
сер - це за - брав з со - бо - ю... ла - ла - ла...

A  
сер - це за - брав з со - бо - ю... ла - ла - ла... Зій - ди, Со - неч - ко,

T  
сер - це за - брав з со - бо - ю... ла - ла - ла... **ff**

B  
сер - це за - брав з со - бо - ю... ла - ла - ла...

S

A

T

B

meno mosso

на І - ва - на! Стог - не Зем-ля під Ку-па - лом... Ой, ти, на - ше ди - р

S

A

T

B

a tempo

тя, прий-ми нас під сво - є на - крит - тя.

*mf* *p* *f*

121

S

A

T

B

Ой! І - ва - на Ку - па - ла, І - ва - на Ку - па - ла!

Ой! І - ва - на Ку - па - ла, І - ва - на Ку - па - ла!

Ой! І - ва - на Ку - па - ла, І - ва - на Ку - па - ла!

*mf* *fff*





20

S дощ і - де, Дощ і - де, дощ і - де, Не - хай ні - хто... Не - хай ні - хто, Не -

A дощ і - де, дощ і - де, дощ і - де, Не - хай ні - хто... Не - хай ні - хто, не

T дощ і - де, дощ, дощ, дощ і - дощ... Не - хай мо - ї дів - чи - нонь - ки не зай - ма - є. Не - хай

B дощ, дощ, дощ... Не - хай мо - ї, не хай не зай - ма - є. Не - хай

*pp* *mf*

27

S хай ні - хто не зай - ма - є... не зай - ма - є... не зай - ма - є... не зай - ма - є...

A зай - ма - є... не зай - ма - є...

T мо - ї дів - чи - нонь - ки не зай - ма - є... не зай - ма - є...

B мо - ї дів - чи - нонь - ки не зай - ма - є... не зай - ма - є... не зай - ма - є...

*tr* *p* *pp*

33

S Не - хай дів - чи - нонь - ки, ні - хто не зай - ма - є... ні - хто не зай - ма - є...

A Не - хай дів - чи - нонь - ки не зай - ма - є... ні - хто не зай - ма - є... не зай - ма - є...

T Не - зай - ма - є дів - чи - нонь - ки не зай - ма - є... ні - хто не зай - ма - є...

B Не - зай - ма - є дів - чи - нонь - ки не зай - ма - є... ні - хто не зай - ма - є...

*mf*

40

S  
Доц і - де, доц і - де, Доц... Доц доц доц, доц, доц, доц, доц, доц, доц, доц і -

A  
Доц і - де, доц і - де, Доц... Доц, доц доц, доц, доц, доц, доц... доц, доц і -  
*pp* *mf* *f*

T  
Доц і - де, доц і - де, Доц... Доц, доц доц, доц, доц, доц, доц... доц, доц і -

B  
Доц і - де, доц і - де, Доц... Доц, доц доц, доц, доц, доц, доц... доц, доц і -

*Glissando*

46

S  
де... Доц доц і - де,  
Доц і - де... Ой Ой хто і - і

A  
де... Доц... Доц і - де, доц і - де... Ой хто і - і зай-ме,  
*f* *mf* *tr*

T  
де... Доц і - де, доц і - де, доц і - де... Доц, доц,

B  
де... Доц і - де, доц і - де, доц і - де, доц і - де,

51

S  
Ой хто і - і зай-ме, зай-ме, то - го ли - хо ний - де. най-де. най - де. Во -  
то - го ли - хо най-де. Во - на йо - го за - ча - ру - є,

A  
хто зай-ме, Ой то - го ли - хо най-де. Ой Во - на йо - го Во -

T  
Доц і - де, доц і - де, доц і - де, доц... Ой хто і - і... Во -

B  
доц і - де, Во -

55 на

S на йо - го за - ча - ру - є, він до - до - му не зай - де. Він до - до - му не зай - де. *mf*

A на *f* йо - го за - ча - ру - є, він *pp* до - до - му не зай - де. Доц, *mf*

T на йо - го за - ча - ру - є, він до - до - му не зай - де. Доц, *mf*

B -на -йо - го- - за - ча - ру - є, -він до - до - му не зай - де. - Доц, - - -

на йо - го за - ча - ру - є, він до - до - му не зай - де. Доц,

60

S доц і - де, доц і - де, доц, доц, доц, доц і - де. Доц... Ой хто і - і зай - ме,

A доц і - де, доц і - де, доц, доц, доц, доц і - де, Доц... *f* Ой хто і - і зай - ме, *mfsubppp*

T -доц, - - доц, - - доц, - доц, - доц, - доц - і - де, - Доц... - Ой хто і - і зай - ме, Ой хто і - і зай - ме,

B доц, доц... доц, доц, доц, доц і - де, Доц...

65

S Доц... *pp* то - го ли - хо най - де... доц(и)... *pp* Доц і - де, доц і - де, *pp* доц і - де, доц і - де... ру - ки, ру - ки, но - ги,

A *pp* хто і - і... хто зай - ме, *pp* то - го ли - хо най - де... доц(и)... *tr* Ча - ру - ва - ла ру - ки, но - ги, Ча - ру - ва - ла ру - ки,

T *pp* хто і - і... хто зай - ме, *pp* то - го ли - хо най - де... доц(и)... Ча - ру - ва - ла, ча ру - ва ла...

B *pp* хто і - і... хто зай - ме, *pp* то - го ли - хо най - де... доц(и)... доц(и)... Ча - ру - ва - ла

70

S Доц і - де, доц і - де, доц і - де, доц і - де... Доц і - де, доц і - де, доц і - де, доц і - де...

A ко - ня во - ро - но го, *mf* і ще бу - де ча - ру - ва - ти

T ко - ня во - ро - но - го, і ще бу - де ча - ру - ва - ти

B ча - ру - - - ва - ла, ча - ру - - - ва - ла,

74

S Доц і - де, доц і - де, доц і - де... - - Доц і - де, доц і - де, Доц і - де, доц і - де, Доц і - де,

A хлоп - ця мо - ло - до - го. Доц і - де, *f*

T хлоп - ця мо - ло - до - го. Доц і - де,

B ча - ру - ва - ла... Доц і - де,

79

S доц і - де, доц і - де, доц і - де, доц...

A доц і - де, доц і - де, доц і - де, доц...

T доц і - де, доц і - де, доц і - де, доц...

B доц і - де, доц і - де, доц і - де, доц...

*Glissando*

83

S Доц i - де, доц i - де... доц, доц, доц(и)...

A Доц i - де, доц i - де, доц, доц, доц(и)...

T Доц i - де, доц i - де, доц, доц... доц i - де... *tr*

B Доц i - де, доц i - де, доц, доц... ( ) Доц...

88

S Доц... Доц *mf* i - де, доц i - де, доц i - де...

A Доц... Доц *mf* i - де, доц i - де, доц i - де...

T Доц... Доц... Доц *mf* i - де, доц i - де, доц i - де...

B Доц... Доц i - де, доц i - де, доц i - де...

91

S доц, доц, доц... Доц... Доц...

A доц, доц, доц... *mf tr p pp mf ppp* Доц... Доц...

T доц, доц, доц... Доц... Доц...

B доц, доц, доц... Доц... Доц...

97

S Доц... Доц i - де, доц i - де, доц i - де,

A Доц... Доц i - де, доц i - де, доц i - де,

T Доц... Доц i - де, доц i - де, доц i - де,

B Доц... Доц i - де, доц i - де, доц i - де,

101

S доц i - де... Доц... Доц i - де, доц i - де, доц i - де, доц i - де... доц...

A доц i - де... Доц... Доц i - де, доц i - де, доц i - де, доц i - де, доц...

T доц i - де... Доц... Доц i - де, доц i - де, доц i - де, доц i - де... доц...

B доц i - де... Доц... доц, доц, доц, доц, доц, доц, доц, доц...

# Кривий танець

сл. народні

Andante sostenuto

♩ = 50

Soprano  
Alto  
Tenor  
Bass

*A(Mm...)* *sf* *tr* *A* *tr*

*A(Mm...)* *sf* *tr*

*A(Mm...)* *sf* *tr*

*A(Mm...)* *sf* *tr*

в кри - во - - - - го  
в кри - во - го тан - ця, тан - ця,  
в кри - во - го тан - ця, тан - - - -  
в кри - во - - - - го

S  
A  
T  
B

poco a poco accel.

та й тан - ця, та не ви - ве - ду  
тан - ця, та не ви - ве - ду кін - ця, кін - ця,  
ця, тан - - - - ця, та не ви - ве - ду кін - ця, кін - - -  
тан - - - - ця, та не ви - ве - ду кін - ця,

10 *con moto*

S кін - - - ця, тре - - - ба їо -

A кін - ця, тре - ба їо - го ви - во - ди - ти, ви -  
poco cresc. accel.

T ця, кін - - - ця, тре - ба їо - го ви - во - ди - ти, ви -

B кін - - - ця, тре - ба їо - го

14

S го ви - - - во - ди - ти кін - ця - ла - ду із - на -

A во - ди - ти кін - ця - ла - ду із - на -

T во - - - ди - ти, ви - - - во - ди - ти кін - ця - ла - ду із - на -

B ви - во - ди - ти, кін - - - - - ця -

18

S хо - ди - ти, зна - хо - ди - ти, хо - ди - - - ти.

A хо - ди - ти, зна - хо - ди - ти, хо - ди - - - ти.

T хо - ди - ти, зна - хо - ди - ти, хо - ди - - - ти.

B ла - ду із - на - хо - ди - ти, хо - ди - - - ти.

22 *f*  $\text{♩} = 80$

S *f* Тре - - - ба вес - ти, як плес - ти.

Mez. *f* Тре - ба йо - го так вес - ти, як ві - но - чок плес - ти.

A. *f* Тре - - - ба вес - ти, як плес - ти.

A *f* Тре - ба так вес - ти, як ві - но - чок плес - ти.

T. *f* Тре - - - ба вес - ти, як плес - ти.

T *f* Тре - ба йо - го так вес - ти, як ві - но - чок плес - ти.

B *f* Тре - - - ба вес - ти, як плес - ти.

B *f* Тре - ба вес - ти, вес - ти, як ві - но - чок плес - ти.

26 *piu mosso*

S Ой, ой ве - ду, ве - ду та, ой, не ви - ве - ду, не ви - ве - ду, не ви - ве - ду, пле -

A Ой, ой ве - ду, ве - ду та, ой, не ви - ве - ду, не ви - ве - ду, не ви - ве - ду, пле -

T Ой, ве - ду, пле - ту, ве - ду, пле - ту, пле -

B Ой, ве - ду, ве - ду ой, не ви - ве - ду, пле -

31

S ту, пле-ту та не ви-пле-ту, ве-ду, ве-ду, та не ви-ве-ду, пле-ту, пле-ту, та не ви-пле-ту,

A ту та не ви-пле-ту, ве-ду, та не ви-ве-ду, пле-ту, пле-ту, та не ви-пле-ту,

T ту, та не ви-пле-ту, пле-ту, пле-ту та не ви-пле-ту,

B ту та не ви-пле-ту, ве-ду, та не ви-ве-ду, пле-ту, пле-ту, та не ви-пле-ту,

34

S ве-ду, та не... пле-ту, та не... пле-ту, та не ви-пле-ту

A ве-ду, та не... пле-ту, та не... пле-ту, та не ви-пле-ту

T ве-ду, та не... пле-ту та не... пле-ту, та не ви-пле-ту

B ве-ду, та не... пле-ту, та не... пле-ту, та не ви-пле-ту

*Allegro assai*

**♩ 150**

39

*mf*

B А вкри-во-го тан-ця, та не ви-ве-ду кін-ця. Тре-ба йо-го ви-во-ди-ти

45

*mf*

T А вкри-во-го тан-ця, та не ви-ве-ду кін-ця.

B кін- - - ця - ла - ду зна - - хо - ди - ти.

51 *mf*

A Ой, він - ку, мій, ой, він - ку, хре - ща - тий бар - він - ку,

T Ой, він - ку, мій, бар - він - ку, мій,

B Ой, він - ку, мій, він - ку, ой, мій, хре - ща - тий бар - він - ку,

57 *mf*

S Ой, він - ку, він - ку, мій, хре - ща - тий бар - він - ку, ой, він - ку, мій,

A Я ж те - - - бе пле - ла ще вчо - - - ра зве - чо - ра.

T ой, пле - - - ла, вчо - ра зве - - - чо - ра.

B ой, пле - - - ла, вчо - ра зве - - - чо - ра.

65 *rit.* **Lento**

S По - ві - си - ла те - бе на зо - ло - тім кі - лоч - ку,

A По - ві - си - ла на зо - ло - тім, *f* на зо - - - ло - тім, - -

T По - - - ві - си - ла на зо - - - ло - тім,

B По - - - ві - си - ла на зо - - - ло - тім,

69

S *tr* на шов-ко - вім шину-роч-ку, на зо - ло - тім кі - лоч - ку, на шов-ко - вім шину - роч -

A на шов-ко - вім, на зо - ло - тім кі - лоч - ку, на шов-ко - вім шину - роч -

T на зо - - - ло - тім, на шов-ко - вім шину - роч -

B на зо - ло - тім, на шов-ко - вім шину - роч -

**Allegretto**

con moto

73

S ку Мм... *p*

A ку А в кри - во - го тап - ця, та не ви - ве - ду кін - ця, *tr*

T ку Мм... А в кри - во - го тап - ця,

B ку А в кри - во - го тап - ця, та не ви - ве - ду кін - ця,

80

S *tr* А в кри - во - го тап - ця, та не ви - ве - ду кін - ця,

A тре - би йо - го ви - во - ди - ти, кін - ця - ла - ду зна - хо - ди - ти,

T та не ви - ве - ду кін - ця, тре - ба йо - го ви - во - ди - ти

B тре - ба йо - го та ви - во - ди - ти, ви - во - ди - ти кін - ця,

86

S  
тре - ба їо - го ви - во - - - ди - ти кін - ця - ла - ду із - на - хо -

A  
тре - ба їо - го ви - во - - - ди - ти кін - ця - ла - ду із - на - хо -

T  
кін - - - - - ла - - - - ду, кін - ця - ла - ду із - на - хо -

B  
кін - - - - - ла - - - - ду, кін - ця - ла - ду із - на - хо -

93

S  
ди - ти, ви - во - ди - ти, зна - хо - ди - ти.

A  
ди - ти, ви - во - ди - ти, зна - хо - ди - ти.

T  
ди - ти, ви - во - ди - ти, зна - хо - ди - ти.

B  
ди - ти, ви - во - ди - ти, зна - хо - ди - ти.

98 a tempo

S  
Мо - я ма - тін - ка йшла, йшла, та той ві - но - чок зна - йшла,

A  
Ма - тін - ка йшла, ві - - - но - чок зна - йшла,

T  
Ма - тін - ка йшла, ві - - - но - чок зна - йшла,

B  
Ма - тін - ка йшла, ві - - - но - чок зна - йшла,

105

S зна - йшла, той ві - но - чок зна - йшла, та не - лю...

A зна - йшла, той ві - но - чок зна - йшла, та не - лю...

T зна - йшла, той ві - но - чок зна - йшла, та не - лю...

B зна - йшла, той ві - но - чок зна - йшла, та не - лю...

111

S Мо - я ма - тін - ка йшла, та той ві - но - чок зна - йшла,

A *tr* Мо - я ма - тін - ка йшла,

T *tr* Ма - тін - ка йшла, та той ві - но - чок зна - йшла,

B Мо - я ма - тін - ка йшла, та той ві - но - чок зна - йшла,

117

S той ві - но - чок зна - йшла, зна - йшла, та не - лю - бо - му да - ла,

A моя ма - тін - ка та той ві - но - чок та да - ла не -

T та той ві - но - чок зна - йшла, зна - йшла, та да - ла,

B та той ві - но - чок зна - йшла, зна - йшла, та да - ла,

123 Lento

S та не-лю-бо-му та не-лю-бо-му, Мм... лю-бо-му да-ла...

A лю-бо-му та не-лю-бо-му, Мм... лю-бо-му да-ла...

T да-ла, та не-лю-бо-му, Мм... лю-бо-му да-ла...

B да-ла, та не-лю-бо-му Мм... лю-бо-му да-ла...

128 rit. molto rit. p

S Та не-лю-бо-му да-ла, та не-лю-бо-му да-ла...

A Та не-лю-бо-му да-ла, та не-лю-бо-му да-ла...

T Та не-лю-бо-му да-ла, та не-лю-бо-му да-ла...

B Та не-лю-бо-му да-ла, та не-лю-бо-му да-ла...

134 ♩=60

S А в кри-во-го тан-ця, тан-ця, та не ви-ве-ду кін-ця, кін-ця,

A Мм... тр poco accel. кін-ця,

T А в кри-во-го тан-ця, тан-ця, та не ви-ве-ду кін-ця, кін-ця,

B Мм... та кін-ця,

140

S  
тре - ба йо - го вес - ти, вес - ти, як ві - но - чок плес - ти, плес - ти,

Mez.  
Тре - - - ба вес - ти, як плес - ти,

A.  
Тре - ба йо - го вес - ти, вес - ти, як ві - но - чок плес - ти, плес - ти,

A  
*trf* string. - - - ба вес - ти, як плес - ти,

T.  
Тре - ба йо - го вес - ти, вес - ти, як ві - но - чок плес - ти, плес - ти,

T  
тре - - - ба вес - ти, як плес - ти,

B  
тре - - - ба вес - ти, як плес - ти,

B  
Тре - ба йо - го вес - ти, вес - ти, як ві - но - чок плес - ти, плес - ти,

144 J. 80

Soprano (S):  
тре - ба ѱо - зо ви - во - ди - ти, кѱн - ця - ла - ду ѱз - на - хо -

Mezzo-soprano (Mez.):  
тре - - - ба во - ди - ти, Оѱ ѱз - на - хо -

Alto (A):  
тре - ба ѱо - зо ви - во - ди - ти, кѱн - ця - ла - ду ѱз - на - хо -

Alto (A):  
тре - - - ба во - ди - ти, Оѱ ѱз - на - хо -  
string.

Tenore (T):  
тре - ба ѱо - зо ви - во - ди - ти, кѱн - ця - ла - ду ѱз - на - хо -

Tenore (T):  
тре - - - ба во - ди - ти, Оѱ ѱз - на - хо -

Basso (B):  
тре - - - ба во - ди - ти, Оѱ ѱз - на - хо -

Basso (B):  
тре - ба ѱо - зо ви - во - ди - ти, кѱн - ця - ла - ду ѱз - на - хо -

147

S ди - ти. Тре - ба йо - го вес - ти, як ві - но - чок плес - ти, тре - ба йо - го вес - ти, вес - ти...

A ди - ти. Тре - ба йо - го вес - ти, як ві - но - чок плес - ти, тре - ба йо - го вес - ти, вес - ти...

T ди - ти. Тре - ба йо - го вес - ти, як ві - но - чок плес - ти, тре - ба йо - го вес - ти, вес - ти...

B ди - ти, Тре - ба йо - го вес - ти, як ві - но - чок плес - ти, тре - ба йо - го вес - ти, вес - ти...

151

S тре - ба йо - го плес - ти... Ой, як - би бу - ла зна - ла, бу - ла б йо - го ро - зі - рва - ла, як - би зна - ла, ро - зі - рва - ла,

A тре - ба йо - го плес - ти... Ой, як - би бу - ла зна - ла, бу - ла б йо - го ро - зі - рва - ла, як - би зна - ла, ро - зі - рва - ла,

T тре - ба йо - го плес - ти... Ой, як - би бу - ла зна - ла, бу - ла б йо - го ро - зі - рва - ла, би зна - ла, ро - зі - рва - ла,

B тре - ба йо - го плес - ти... Ой, як - би бу - ла зна - ла, бу - ла б йо - го ро - зі - рва - ла, як - би зна - ла, ро - зі - рва - ла,

156

S та в грязь у - топ - - - та - ла!

A та в грязь у - топ - - - та - ла!

T в грязь в топ - та - ла!

B в грязь в топ - та - ла!

159 Andante

*solo*

*mp* А в кри - во - го тан - ця, та не ви - ве - ду, кін - ця,

*p* А в кри - во - го тан - ця, та не ви - ве - ду кін - ця, тре - ба їо - го

*non troppo*

*p* А в кри - во - го тан - ця, та не ви - ве - ду, та не ви - ве - ду кін -

А в кри - во - го тан - ця, та не ви - ве - ду кін - ця.

А в кри - во - го тан -

163

*solo*

тре - ба їо - го вес - - - ти, як ві - но - чок плес -

вес - ти, як ві - - - но - чок плес - ти, як - би бу - ла

ця, не ви - ве - ду як - би зна - ла, ро - зі -

Тре - ба їо - го ви - во - ди - ти кін - ця - ла - ду зна - хо -

ця, та не ви - ве - ду кін - ця, та не ви - ве - ду;

166 Adagio

*solo*

ти, як-би бу-ла зна-ла, бу-ла б йо-го ро-зі-рва-ла, тай вгрязь у-тон-та-ла.

S зна-ла, бу-ла, вгрязь у-тон-та-ла. Чер-во-ни-ми та

A. рва-ла, бу-ла б йо-го у-тон-та-ла. Чер-во-  
*pp*

A рва-ла, бу-ла б йо-го у-тон-та-ла.

T ди-ти. Мм...

B а вкри-во-го тан-ця...

170

*solo*

*A(Mm...)*  
*pp*

S чо-біт-ка-ми, зо-ло-ти-ми та під-ков-ка-ми, чер-во-ни-ми та

Mez. Чер-во-ни-ми чо-біт-ка-ми, зо-ло-ти-ми під-ков-ка-ми,  
*pp*

A. ни-ми та чо-біт-ка-ми, зо-ло-ти-ми та під-

A Чер-во-ни-ми чо-біт-ка-ми, зо-ло-ти-ми під-ков-ка-ми,  
*pp*

T

B Мм...  
*pp*  
Мм...

1). -напівшепит - напівснів.

174

*solo*

S  
 чо - біт - ка - ми, зо - ло - ти - ми та під - ков - ка - ми,

Mez.  
 чер - во - ни - ми чо - біт - ка - ми, зо - ло - ти - ми під - ков - ка - ми.

A.  
 ков - ка - ми, та зо - ло - ти - ми під - ков - ка - ми, під - ков - ка - ми. *ppp*

A.  
 чер - во - ни - ми чо - біт - ка - ми, зо - ло - ти - ми під - ков - ка - ми.

T  
*pp*

B

178

*solo*

*a tempo*

S  
*f* *A...* *A...* non troppo *Mm... p* *rit.* *Mm... pp*

A.  
*p* *pp*

A.  
*f* *A...* *A...* *Mm... p* *Mm... pp*

T  
*f* *A...* *A...* *Mm... p* *Mm... pp*

B  
*f* *A...* *A...* *Mm... p* *Mm... pp*

# Зміст

Ой рано-рано. Колядка .....	3
Дві хорові прелюдії .....	7
<i>Ранок</i> .....	7
<i>Вечір</i> .....	9
Дай же, Боже громову тучу .....	10
Мала мати дочку .....	12
Летіла зозуля .....	16
Купайло .....	20
Дощ іде .....	29
Кривий танець .....	37

*Музичне видання*

**ТИМОЖИНСЬКИЙ Віктор Анатолійович**

## **ХОРОВІ ТВОРИ А САРРЕЦЦА** у виконанні камерного хору **«ОРАЦЦА»**

**В упорядкуванні В. В. Мойсіюка**

Художнє оформлення	<i>Людмили Терехової</i>
Музичний редактор	<i>Василь Мойсіюк</i>
Комп'ютерна верстка	<i>Світлани Колос</i>

Формат 60x84 1/8. Ум. друк. арк. 6,1.  
Наклад 100. Зам. 6.

Волинське обласне редакційно-видавниче підприємство «Надстир'я»,  
43016, м. Луцьк, вул. Лесі Українки, 7. Тел. (0332) 72-20-13.

Свідцтво про внесення суб'єкта видавничої справи  
до Державного реєстру ДК № 349 від 02.03.2001.